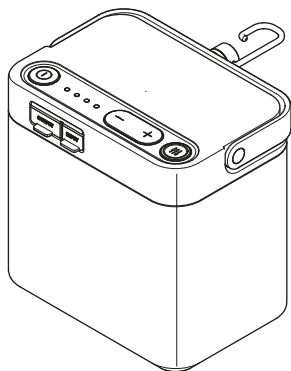


↗ DOMETIC

POWER & CONTROL LIGHT

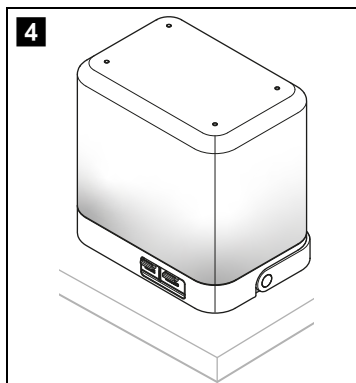
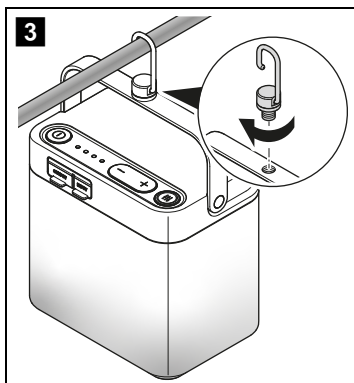
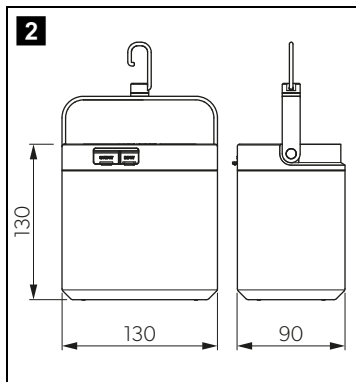
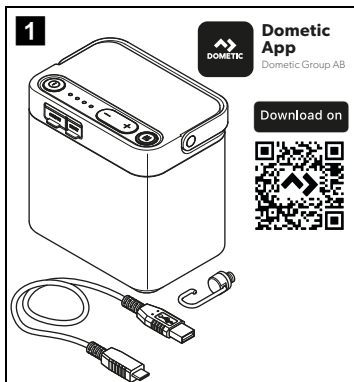


GLO-A400

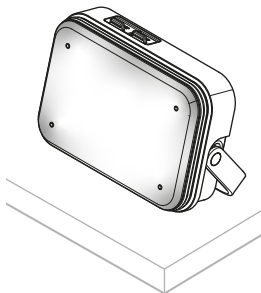
EN	Area Light Operating manual	7
DE	Flächenleuchte Bedienungsanleitung	9
FR	Lampe de zone Notice d'utilisation	11
ES	Luz de área Instrucciones de uso	13
PT	Luz de área Manual de instruções	15
IT	Luce di zona Istruzioni per l'uso	17
NL	Omgevingslicht Gebruiksaanwijzing	19

DA	Områdelys Betjeningsvejledning	21
SV	Områdesbelysning Bruksanvisning	23
NO	Områdelys Bruksanvisning	25
FI	Aluevalo Käyttöohje	27
RU	Светильник Инструкция по эксплуатации	29
PL	Oświetlenie terenowe Instrukcja obsługi	31
SK	Plošné svetlo Návod na obsluhu	33
CS	Plošné svítidlo Návod k obsluze	35
HU	Területi fény Használati utasítás	37
TR	Alan aydınlatması Kullanma Kılavuzu	39
SL	Svetilka Navodilo za uporabo	41
BG	Прожектор Инструкция за експлоатация	43
AR	ضوء المنطقة دليل التشغيل	45

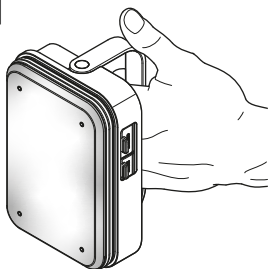
© 2023 Dometic Group. The visual appearance of the contents of this manual is protected by copyright and design law. The underlying technical design and the products contained herein may be protected by design, patent or be patent pending. The trademarks mentioned in this manual belong to Dometic Sweden AB. All rights are reserved.



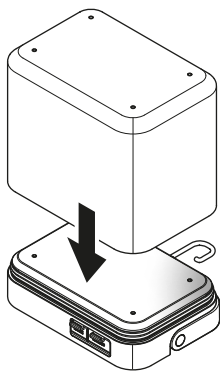
5



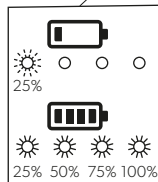
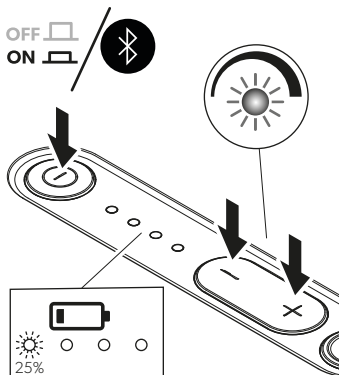
6



7



8

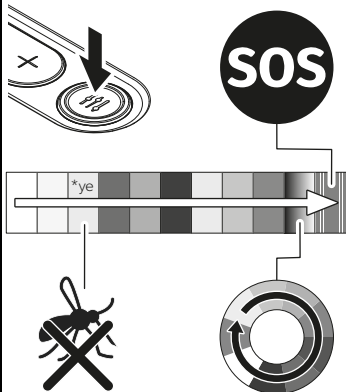


100%



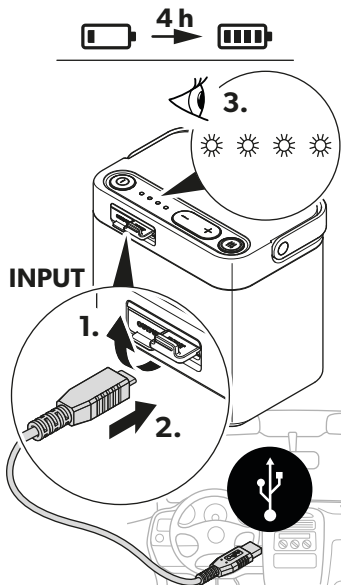
8 h

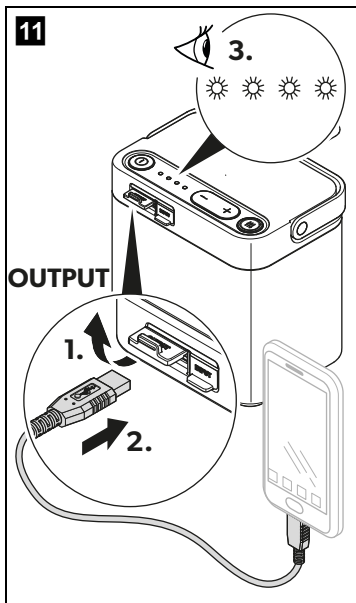
9



*ye=**EN** Yellow, **DE** Gelb, **FR** Jaune, **ES** Amarillo, **PT** Amarelo, **IT** Giallo, **NL** Geel, **DA** Gul, **SV** Gul, **NO** Gul, **FI** Keltainen, **RU** Желтый, **PL** Żółty, **SK** Žltá, **CS** Žlutá, **HU** Sárga, **TR** sarı, **SL** Rumena, **BG** жълто, **AR** أصفر

10





1 Safety instructions



WARNING!

- Do not expose the product to heat or fire. Do not store in direct sunlight or in a vehicle.
- Do not use or charge the product if it is damaged. In the event of battery fluid leakage, keep away from skin and eyes. Wash any affected area with large amounts of water and seek medical attention.

2 Intended use

This area light is suitable for:

- Indoor use
- Outdoor use

The area light is **not** suitable for:

- Underwater use
- Use in environments with strong water jets

This product is only suitable for the intended purpose and application in accordance with these instructions.

This manual provides information that is necessary for proper installation and/or operation of the product. Poor installation and/or improper operating or maintenance will result in unsatisfactory performance and a possible failure.

The manufacturer accepts no liability for any injury or damage to the product resulting from:

- Incorrect assembly or connection, including excess voltage
- Incorrect maintenance or use of spare parts other than original spare parts provided by the manufacturer
- Alterations to the product without express permission from the manufacturer
- Use for purposes other than those described in this manual

Dometic reserves the right to change product appearance and product specifications.

3 Operation

The product needs to be charged before use. Always use the suitable USB cable and refer to the manufacturer's instructions for proper charging instructions.

4 Disposal

Recycling packaging material



- ▶ Place the packaging material in the appropriate recycling waste bins wherever possible.

Recycling products with non-replaceable batteries, rechargeable batteries or light sources




- ▶ If the product contains any non-replaceable batteries, rechargeable batteries or light sources, you don't have to remove them before disposal.
- ▶ If you wish to finally dispose of the product, ask your local recycling center or specialist dealer for details about how to do this in accordance with the applicable disposal regulations.



- ▶ The product can be disposed free of charge.

5 Technical data

Further product information can be accessed via QR code on the energy label on the product or via eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Battery type:	Lithium-Polymer / LiPo
Battery rated capacity:	7.000 mAh
Max. power consumption:	7.5 W
Input voltage:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Output voltage:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Operating temperature:	-20 °C to +45 °C
Charging temperature:	0 °C to +40 °C
Color temperature:	2700 K to 7000 K
Brightness:	400 lm
Radio frequency:	2.4 GHz
Max. radio frequency power:	4 dBm
Dimensions (L x W x H):	130 x 90 x 130 mm
Weight:	550 g
Conformity:	 

6 Legal

The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person. Hereby, Dometic declares that the radio equipment type GLO-A400 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address documents.dometic.com.

1 Sicherheitshinweise



WARNUNG!

- Setzen Sie das Produkt nicht Hitze oder Feuer aus. Bewahren Sie es nicht in direktem Sonnenlicht oder in einem Fahrzeug auf.
- Verwenden oder laden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist. Halten Sie es bei Auslaufen von Batterieflüssigkeit von Haut und Augen fern. Waschen Sie alle betroffenen Bereiche mit reichlich Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.

2 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Diese Bereichsleuchte ist geeignet für:

- Verwendung in Innenräumen
- Den Einsatz im Freien

Die Bereichsleuchte ist **nicht** geeignet für:

- Verwendung unter Wasser
- Den Einsatz in Umgebungen mit starken Wasserstrahlen

Dieses Produkt ist nur für den angegebenen Verwendungszweck und die Anwendung gemäß dieser Anleitung geeignet.

Dieses Handbuch enthält Informationen, die für die ordnungsgemäße Installation und/oder den ordnungsgemäßen Betrieb des Produkts erforderlich sind. Installationsfehler und/oder ein nicht ordnungsgemäßer Betrieb oder eine nicht ordnungsgemäße Wartung haben eine unzureichende Leistung und u. U. einen Ausfall des Geräts zur Folge.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Verletzungen oder Schäden am Produkt, die durch Folgendes entstehen:

- unsachgemäße Montage oder falscher Anschluss, einschließlich Überspannung
- unsachgemäße Wartung oder Verwendung von anderen als den vom Hersteller gelieferten Original-Ersatzteilen
- Veränderungen am Produkt ohne ausdrückliche Genehmigung des Herstellers
- Verwendung für andere als die in der Anleitung beschriebenen Zwecke

Dometic behält sich das Recht vor, das Erscheinungsbild des Produkts und dessen technische Daten zu ändern.

3 Betrieb

Das Produkt muss vor der Verwendung aufgeladen werden. Verwenden Sie immer ein geeignetes USB-Kabel und beachten Sie die Anweisungen des Herstellers zum ordnungsgemäßen Aufladen.

4 Entsorgung

Recycling von Verpackungsmaterial



- Geben Sie das Verpackungsmaterial möglichst in den entsprechenden Recycling-Müll.

Recycling von Produkten mit nicht auswechselbaren Batterien, wiederaufladbaren Batterien oder Leuchtmitteln




- ▶ Wenn das Produkt nicht auswechselbare Batterien, wiederaufladbare Batterien oder Leuchtmittel enthält, brauchen Sie diese vor der Entsorgung nicht zu entfernen.
- ▶ Wenn Sie das Gerät endgültig entsorgen möchten, informieren Sie sich bitte bei Ihrem Wertstoffhof vor Ort oder bei Ihrem Fachhändler, wie dies gemäß den geltenden Entsorgungsvorschriften zu tun ist.



- ▶ Das Produkt kann kostenlos entsorgt werden.

5 Technische Daten

Weitere Produktinformationen sind über den QR-Code auf dem Energielabel am Gerät oder unter eprel.ec.europa.eu abrufbar.

	GLO-A400
Akkutyp:	Lithium-Polymer/LiPo
Nennkapazität des Akkus:	7.000 mAh
Max. Stromverbrauch:	7,5 W
Eingangsspannung:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Ausgangsspannung:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Betriebstemperatur:	-20 °C bis +45 °C
Ladetemperatur:	0 °C bis +40 °C
Farbtemperatur:	2700 K bis 7000 K
Helligkeit („Brightness“):	400 lm
Funkfrequenz:	2,4 GHz
Max. Funkfrequenzleistung:	4 dBm
Abmessungen (L x B x H):	130 x 90 x 130 mm
Gewicht:	550 g
Konformitätserklärung:	 

6 Gesetzliche Vorschriften

Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden. Hiermit erklärt Dometic, dass der Funkgerätetyp GLO-A400 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar documents.dometic.com.

1 Consignes de sécurité



AVERTISSEMENT !

- N'exposez pas le produit à la chaleur ou au feu. Ne l'entreposez pas à la lumière directe du soleil ou dans un véhicule.
- N'utilisez ou ne chargez pas le produit s'il est endommagé. En cas de fuite du liquide de batterie, tenez-le à l'écart de la peau et des yeux. Lavez abondamment la zone affectée avec de l'eau et consultez un médecin.

2 Usage conforme

Cette lampe de zone est adaptée aux applications suivantes :

- Utilisation à l'intérieur
- Utilisation en extérieur

La lampe de zone **ne convient pas** pour :

- une utilisation sous l'eau
- une utilisation dans des environnements à jets d'eau puissants

Ce produit convient uniquement à l'usage et à l'application prévus, conformément au présent manuel d'instructions.

Ce manuel fournit les informations nécessaires à l'installation et/ou à l'utilisation correcte du produit. Une installation, une utilisation ou un entretien inappropriés entraînera des performances insatisfaisantes et une éventuelle défaillance.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de blessure ou de dommage résultant :

- d'un montage ou d'un raccordement incorrect, y compris d'une surtension
- d'un entretien inadapté ou de l'utilisation de pièces de rechange autres que les pièces de rechange d'origine fournies par le fabricant
- de modifications apportées au produit sans autorisation explicite du fabricant
- d'usages différents de ceux décrits dans ce manuel.

Dometic se réserve le droit de modifier l'apparence et les spécifications produit.

3 Utilisation

Le produit doit être chargé avant utilisation. Utilisez toujours le câble USB adapté et reportez-vous aux instructions du fabricant pour connaître les instructions de charge appropriées.

4 Mise au rebut

Recyclage des emballages



- Dans la mesure du possible, jetez les emballages dans les conteneurs de déchets recyclables prévus à cet effet.

Recyclage des produits contenant des piles non remplaçables, des batteries ou des sources lumineuses rechargeables




- ▶ Si le produit contient des piles non remplaçables, des batteries ou des sources lumineuses rechargeables, vous n'avez pas besoin de les retirer avant de les mettre au rebut.
- ▶ Si vous souhaitez mettre le produit au rebut, contactez le centre de recyclage le plus proche ou votre revendeur spécialisé afin d'être informé des réglementations liées au traitement des déchets.



- ▶ Le produit peut être mis au rebut gratuitement.

5 Caractéristiques techniques

Pour plus d'informations sur le produit, scannez le code QR figurant sur l'étiquette énergétique apposée sur celui-ci ou rendez-vous sur eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Type de batterie :	Lithium-polymère / LiPo
Puissance nominale de la batterie :	7000 mAh
Consommation électrique max. :	7,5 W
Tension d'entrée :	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Tension de sortie :	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Température de fonctionnement :	-20 °C à +45 °C
Température de charge :	0 °C à +40 °C
Température de couleur :	2700 K à 7000 K
Luminosité (« Brightness ») :	400 lm
Fréquence radio :	2,4 GHz
Puissance de fréquence radio max. :	4 dBm
Dimensions (L x l x h) :	130 x 90 x 130 mm
Poids :	550 g
Conformité :	 

6 Mentions légales

La source lumineuse contenue dans ce luminaire doit être remplacée uniquement par le fabricant, son agent de service ou une autre personne qualifiée. Par la présente, Dometic déclare que l'équipement radio de type GLO-A400 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse Internet.documents.dometic.com.

1 Indicaciones de seguridad



¡ADVERTENCIA!

- No exponga el producto al calor ni al fuego. No lo guarde en un lugar expuesto a la luz solar directa ni en un vehículo.
- No utilice ni cargue el producto si está dañado. En caso de fuga del líquido de la batería, manténgalo alejado de la piel y los ojos. Si entra en contacto con alguna parte del cuerpo, lave la zona afectada con agua abundante y busque atención médica.

2 Uso previsto

Esta luz ambiental es adecuada para:

- Uso en interiores
- Uso en exteriores

La luz ambiental **no** es adecuada para:

- Uso bajo el agua
- Uso en entornos con presencia de chorros de agua fuertes

Este producto solo es apto para el uso previsto y la aplicación de acuerdo con estas instrucciones.

Este manual proporciona la información necesaria para la correcta instalación y/o funcionamiento del producto. Una instalación deficiente y/o un uso y mantenimiento inadecuados conllevan un rendimiento insatisfactorio y posibles fallos.

El fabricante no se hace responsable de ninguna lesión o daño en el producto ocasionados por:

- Un montaje o conexión incorrectos, incluido un exceso de tensión
- Un mantenimiento incorrecto o el uso de piezas de repuesto distintas de las originales proporcionadas por el fabricante
- Modificaciones realizadas en el producto sin el expreso consentimiento del fabricante
- Uso con una finalidad distinta de la descrita en las instrucciones

Dometic se reserva el derecho de cambiar la apariencia y las especificaciones del producto.

3 Funcionamiento

Es necesario cargar el producto antes de utilizarlo. Utilice siempre el cable USB adecuado y consulte las instrucciones del fabricante para obtener la información adecuada sobre el proceso de carga.

4 Eliminación

Reciclaje de materiales de embalaje





- Deseche el material de embalaje en el contenedor de reciclaje correspondiente.

Reciclaje de productos con pilas no sustituibles, baterías recargables o fuentes de luz

- ▶ Si el producto contiene pilas no sustituibles, baterías recargables o fuentes de luz, no es necesario que las quite antes de desecharlo.
- ▶ Cuando vaya a desechar definitivamente el producto, infórmese en el centro de reciclaje más cercano o en un comercio especializado sobre las normas pertinentes de gestión de residuos.
- ▶ El producto podrá desecharse gratuitamente.

**5 Datos técnicos**

Encontrará más información sobre el producto a través del código QR de la clasificación de consumo energético que aparece en el producto o en el sitio web eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Tipo de batería:	Polímero de litio / LiPo
Capacidad nominal de la batería:	7.000 mAh
Consumo de potencia máx.:	7,5 W
Tensión de entrada:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Tensión de salida:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Temperatura de funcionamiento:	de -20 °C a +45 °C
Temperatura de carga:	De 0 °C a +40 °C
Temperatura de color:	De 2700 K a 7000 K
Brillo ("Brightness"):	400 lm
Frecuencia de radio:	2,4 GHz
Potencia máxima de radiofrecuencia:	4 dBm
Dimensiones (L x A x H):	130 x 90 x 130 mm
Peso:	550 g
Conformidad:	 

6 Información legal

La fuente de luz incluida en esta luminaria debe ser sustituida únicamente por el fabricante o su servicio técnico de mantenimiento autorizado, o bien por una persona cualificada similar. Por el presente documento, Dometic declara que el tipo de equipo de radio GLO-A400 cumple con la directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet documents.dometic.com.

1 Indicações de segurança



AVISO!

- Não exponha o produto ao calor ou ao fogo. Não guarde o produto exposto à luz solar direta ou dentro de um veículo.
- Não utilize ou carregue o produto se o produto estiver danificado. Caso ocorra uma fuga do líquido de bateria, mantenha o líquido afastado da pele e dos olhos. Lave todas as áreas afetadas com água abundante e procure ajuda médica.

2 Utilização adequada

Esta luz de área é adequada para:

- Utilização em interiores
- Utilização exterior

A luz de área **não** é adequada para:

- Utilização subaquática
- Utilização em ambientes com jatos de água potentes

Este produto destina-se exclusivamente à aplicação e aos fins pretendidos com base nestas instruções.

Este manual fornece informações necessárias para proceder a uma instalação e/ou a uma operação adequadas do produto. Uma instalação e/ou uma operação ou manutenção incorretas causarão um desempenho insatisfatório e uma possível avaria.

O fabricante não aceita qualquer responsabilidade por danos ou prejuízos no produto resultantes de:

- montagem ou ligação incorreta, incluindo sobretensões
- manutenção incorreta ou utilização de peças sobressalentes não originais fornecidas pelo fabricante
- alterações ao produto sem autorização expressa do fabricante
- utilização para outras finalidades que não as descritas no presente manual

A Dometic reserva-se o direito de alterar o design e as especificações do produto.

3 Operação

O produto tem de ser carregado antes de ser utilizado. Utilize sempre o cabo USB apropriado e consulte as instruções do fabricante para garantir um carregamento correto.

4 Eliminação

Reciclagem do material de embalagem



- Sempre que possível, coloque o material de embalagem no respetivo contentor de reciclagem.

Reciclagem de produtos com baterias, baterias recarregáveis ou fontes de luz não substituíveis



- ▶ Se o produto contiver quaisquer pilhas, baterias recarregáveis ou fontes de luz não substituíveis, não tem de as remover antes da eliminação.
- ▶ Para eliminar definitivamente o produto, informe-se junto do centro de reciclagem ou revendedor mais próximo sobre as disposições de eliminação aplicáveis.
- ▶ O produto pode ser eliminado gratuitamente.



5 Dados técnicos

Consulte mais informações sobre o produto através do código QR existente no rótulo energético no produto ou em eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Tipo de bateria:	Polímero de lítio/LiPo
Capacidade nominal da bateria:	7000 mAh
Consumo de corrente máx.:	7,5 W
Tensão de alimentação:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Tensão de saída:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Temperatura de funcionamento:	-20 °C a +45 °C
Temperatura de carregamento:	0 °C a +40 °C
Temperatura de cor:	2700 K a 7000 K
Luminosidade ("Brightness"):	400 lm
Radiofrequência:	2,4 GHz
Potência máx. de radiofrequência:	4 dBm
Dimensões (C x L x A):	130 x 90 x 130 mm
Peso:	550 g
Conformidade:	 

6 Aviso legal

A fonte de luz incluída nesta luminária só deverá ser substituída pelo fabricante ou por um seu agente de assistência técnica ou por uma pessoa com qualificações semelhantes. Com a presente, a Dometic declara que o tipo de equipamento de rádio GLO-A400 cumpre a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade UE está disponível no seguinte endereço de Internet documents.dometic.com.

1 Istruzioni per la sicurezza



AVVERTENZA!

- Non esporre il prodotto a calore o fuoco. Non conservare sotto la luce diretta del sole o all'interno di un veicolo.
- Non utilizzare o caricare il prodotto se è danneggiato. In caso di perdite di liquido dalla batteria, tenere lontano da pelle e occhi. Lavare l'area interessata con abbondante acqua e rivolgersi a un medico.

2 Conformità d'uso

Questa luce d'area è adatta per:

- uso interno
- uso all'aperto

La luce d'area **non** è adatta per:

- uso sott'acqua
- uso in ambienti con forti getti d'acqua

Questo prodotto è adatto solo per l'uso e l'applicazione previsti in conformità con le presenti istruzioni.

Il presente manuale fornisce le informazioni necessarie per la corretta installazione e/o il funzionamento del prodotto. Un'installazione errata e/o un utilizzo o una manutenzione impropri comporteranno prestazioni insoddisfacenti e un possibile guasto.

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali lesioni o danni al prodotto che derivino da:

- montaggio o collegamento non corretti, compresa la sovratensione
- manutenzione non corretta o uso di ricambi diversi da quelli originali forniti dal produttore
- modifiche al prodotto senza esplicita autorizzazione del produttore
- impiego per scopi diversi da quelli descritti nel presente manuale.

Dometic si riserva il diritto di modificare l'aspetto e le specifiche del prodotto.

3 Funzionamento

Il prodotto deve essere caricato prima dell'uso. Utilizzare sempre il cavo USB adatto e fare riferimento alle istruzioni del fabbricante per le corrette istruzioni di ricarica.

4 Smaltimento

Riciclaggio del materiale da imballaggio





- Smaltire il materiale di imballaggio possibilmente negli appositi contenitori di riciclaggio.

Riciclaggio di prodotti con batterie non sostituibili, batterie ricaricabili o fonti di luce

- ▶ Se il prodotto contiene batterie non sostituibili, batterie ricaricabili o fonti di luce, non è necessario rimuoverle prima dello smaltimento.
- ▶ Per smaltire definitivamente il prodotto, informarsi presso il centro di riciclaggio più vicino o presso il proprio rivenditore specializzato sulle norme relative allo smaltimento.
- ▶ È possibile smaltire il prodotto gratuitamente.

5 Specifiche tecniche

Ulteriori informazioni sul prodotto sono accessibili tramite il codice QR sull'etichetta energetica del prodotto o sul sito eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Tipo di batteria:	Polimeri di litio / LiPo
Capacità nominale batteria:	7.000 mAh
Consumo energetico max.:	7,5 W
Tensione di ingresso:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Tensione di uscita:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Temperatura di esercizio:	Da -20 °C a +45 °C
Temperatura di ricarica:	0 °C – +40 °C
Temperatura di colore:	2700 K – 7000 K
Luminosità ("Brightness"):	400 lm
Frequenza radio:	2,4 GHz
Potenza massima in radiofrequenza:	4 dBm
Dimensioni (P x L x A):	130 x 90 x 130 mm
Peso:	550 g
Conformità:	 

6 Legale

La sorgente luminosa contenuta in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita esclusivamente dal fabbricante o dal suo servizio di assistenza o da personale qualificato simile. Con la presente Dometic dichiara che l'apparecchiatura radio tipo GLO-A400 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo [Internet documents.dometic.com](http://Internet.documents.dometic.com).

1 Veiligheidsaanwijzingen



WAARSCHUWING!

- Stel het product niet bloot aan hitte of vuur. Niet bewaren in direct zonlicht of in een voertuig.
- Gebruik of laad het product niet op als het beschadigd is. Houd lekkende batterijvloeistof uit de buurt van huid en ogen. Spoel de getroffen delen met grote hoeveelheden water en zoek medische hulp.

2 Beoogd gebruik

Deze vlaklamp is geschikt voor:

- Gebruik binnenshuis
- Gebruik buiten

De vlaklamp is **niet** geschikt voor:

- Gebruik onderwater
- Gebruik in omgevingen met sterke waterstralen

Dit product is alleen geschikt voor het beoogde gebruik en de toepassing in overeenstemming met deze gebruiksaanwijzing.

Deze handleiding geeft informatie die nodig is voor een correcte installatie en/of correct gebruik van het product. Een slechte installatie en/of onjuist gebruik of onderhoud leidt tot onbevredigende prestaties en mogelijke storingen.

De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor letsel of schade aan het product die het gevolg is van:

- Onjuiste montage of aansluiting, inclusief te hoge spanning
- Onjuist onderhoud of gebruik van andere dan door de fabrikant geleverde originele reserveonderdelen
- Wijzigingen aan het product zonder uitdrukkelijke toestemming van de fabrikant
- Gebruik voor andere doeleinden dan beschreven in deze handleiding

Dometic behoudt zich het recht voor om het uiterlijk en de specificaties van het product te wijzigen.

3 Gebruik

Het product moet voor gebruik worden opgeladen. Gebruik altijd de geschikte USB-kabel en raadpleeg de instructies van de fabrikant voor de juiste instructies voor het opladen.

4 Verwijdering

Verpakkingsmateriaal recyclen



- Gooi het verpakkingsmateriaal indien mogelijk altijd in recyclingafvalbakken.

Producten met niet-vervangbare batterijen, oplaadbare batterijen of lichtbronnen recyclen





- ▶ Als het product niet-vervangbare batterijen, oplaadbare batterijen of lichtbronnen bevat, hoeft u die niet te verwijderen voordat u het product afvoert.
- ▶ Als u het product definitief weg wilt doen, vraag dan bij het dichtstbijzijnde afvalverwerkingsbedrijf of uw dealer naar de betreffende afvoerschriften.



- ▶ Het product kan gratis worden afgevoerd.

5 Technische gegevens

Meer informatie over het product is beschikbaar via de QR-code op het energielabel op het product of op prel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Accutype:	Lithium-polymeer/LiPo
Nominale accucapaciteit accu:	7.000 mAh
Max. stroomverbruik:	7,5 W
Voedingsspanning:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Uitgangsspanning:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Bedrijfstemperatuur:	-20 °C tot +45 °C
Laadtemperatuur:	0 °C tot +40 °C
Kleurtemperatuur:	2700 K tot 7000 K
Helderheid („Brightness“):	400 lm
Radiofrequentie:	2,4 GHz
Max. vermogen radiofrequentie:	4 dBm
Afmetingen (l x bx h):	130 x 90 x 130 mm
Gewicht:	550 g
Conformiteit:	 

6 Wettelijk

De lichtbron in deze armatuur mag alleen worden vervangen door de fabrikant, de klantenservice of een vergelijkbaar bevoegd persoon. Hierbij verklaart Dometic dat de radioapparatuur van het type GLO-A400 voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres documents.dometic.com.

1 Sikkerhedshenvisninger



ADVARSEL!

- Du må ikke udsætte produktet for varme eller ild. Det må ikke opbevares i direkte sollys eller i et køretøj.
- Du må ikke oplade produktet, hvis det er beskadiget. I tilfælde af en lækage fra batteriet skal det holdes væk fra huden og øjnene. Vask det berørte område med rigelige mængder vand, og søg lægehjælp.

2 Korrekt brug

Dette områdelys er egnet til:

- Indendørs brug
- Udendørs brug

Områdelysset er **ikke** egnet til

- Undervandsbrug
- Brug i omgivelser med kraftige vandsprøjt

Dette produkt er kun egnet til dets beregnede formål og anvendelse i overensstemmelse med disse anvisninger.

Denne vejledning giver dig oplysninger om, hvad der er nødvendigt med henblik på en korrekt montering og/eller drift af produktet. Dårlig montering og/eller ukorrekt drift eller vedligeholdelse medfører utilstrækkelig ydeevne og mulige fejl.

Producenten påtager sig intet ansvar for kvæstelser eller skader i forbindelse med produktet, der skyldes:

- ukorrekt samling eller forbindelse inklusive for høj spænding
- ukorrekt vedligeholdelse eller brug af uoriginale reservedele, der ikke stammer fra producenten
- ændringer på produktet uden udtrykkelig tilladelse fra producenten
- brug til andre formål end dem, der er beskrevet i vejledningen.

Dometic forbeholder sig ret til at ændre produktets udseende og produktspecifikationer.

3 Betjening

Dette produkt skal oplades før brug. Brug altid et egnet USB-kabel, og se producentens anvisninger med henblik på korrekt opladning.

4 Bortskaffelse

Genbrug af emballagemateriale



- Bortskaf så vidt muligt emballagemateriale sammen med det tilsvarende genbrugsaffald.

Genbrug af produkter med batterier, genopladelige batterier eller lyskilder, der ikke kan udskiftes





- ▶ Hvis produktet indeholder batterier, genopladelige batterier eller lyskilder, der ikke kan udskiftes, skal du ikke fjerne dem før bortskaffelse.
- ▶ Hvis du vil bortskaffe produktet endegyldigt, skal du kontakte den nærmeste genbrugsstation eller din faghandel for at få de pågældende forskrifter om bortskaffelse.



- ▶ Produktet kan bortskaffes uden gebyr.

5 Tekniske data

Du kan finde yderligere produktinformationer via QR-koden på energimærket på produktet eller på eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Batteritype:	Litium-polymer / LiPo
Nominel batterikapacitet:	7.000 mAh
Maks. strømforbrug:	7,5 W
Forsyningsspænding:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Udgangsspænding:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Driftstemperatur:	-20 °C til +45 °C
Opladetemperatur:	0 °C til +40 °C
Farvetemperatur:	2700 K til 7000 K
Lysstyrke („Brightness“):	400 lm
Sendefrekvens:	2,4 GHz
Maks. effekt for sendefrekvens:	4 dBm
Mål (L x B x H):	130 x 90 x 130 mm
Vægt:	550 g
Overensstemmelse:	 

6 Juridiske bemærkninger

Lyskilden i dette belysningsarmatur må kun udskiftes af producenten eller dennes servicerepræsentant eller en tilsvarende kvalificeret person. Hermed erklærer Dometic, at radioudstyret af typen GLO-A400 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på internetadressen documents.dometic.com.

1 Säkerhetsanvisningar



VARNING!

- Utsätt inte produkten för hetta eller eld. Förvara den inte i direkt solljus eller i ett fordon.
- Använd eller ladda inte produkten om den är skadad. Om det läcker batterivätska, håll denna borta från hud och ögon. Tvätta alla drabbade ställen med rikliga mängder vatten och uppsök läkarvård.

2 Avsedd användning

Den här områdesbelysningen är avsedd för:

- Inomhusbruk
- Utomhusbruk

Områdesbelysningen är **inte** avsedd för:

- Användning under vatten
- Användning i miljöer med kraftiga vattenstrålar

Den här produkten lämpar sig endast för avsedd användning i enlighet med denna bruksanvisning.

Den här manualen informerar om vad som krävs för att installera och/eller använda produkten på rätt sätt. Felaktig installation och/eller användning eller felaktigt underhåll kommer leda till att produkten inte fungerar optimalt och riskerar gå sönder.

Tillverkaren åtar sig inget ansvar för personskador eller materiella skador på produkten som uppstår till följd av:

- Felaktig montering eller anslutning, inklusive för hög spänning
- Felaktigt underhåll eller användning av reservdelar som inte är originaldelar från tillverkaren
- Ändringar som utförts utan uttryckligt medgivande från tillverkaren
- Användning för andra ändamål än de som beskrivs i denna bruksanvisning

Dometic förbehåller sig rätten att ändra produktens utseende och specifikationer.

3 Användning

Produkten måste laddas innan den används. Använd alltid passande USB-kabel och se tillverkarens instruktioner om hur laddningen ska göras.

4 Avfallshantering

Återvinning av förpackningsmaterial



- Lämna om möjligt förpackningsmaterialet till återvinning.

Återvinning av produkter med icke-utbytbara batterier, laddningsbara batterier eller ljuskällor





- ▶ Om produkten innehåller icke-utbytbara batterier, laddningsbara batterier eller ljuskällor behöver du inte avlägsna dem före kassering.
- ▶ När produkten slutgiltigt tas ur bruk: Informera dig om gällande bestämmelser hos närmaste återvinningscentral eller hos återförsäljaren.



- ▶ Produkten kan kasseras utan avgift.

5 Tekniska data

Läs in QR-koden på energimärkningen i bilderna för mer information om produkten eller besök eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Batterityp:	Litiumpolymer/LiPo
Batteriets märkkapacitet:	7 000 mAh
Max effektförbrukning:	7,5 W
Försörjningsspänning:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Utgångsspänning:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Drifttemperatur:	-20 °C till +45 °C
Laddningstemperatur:	0 °C till +40 °C
Kyltemperatur:	2700 K till 7000 K
Ljusstyrka ("Brightness"):	400 lm
Radiofrekvens:	2,4 GHz
Max. radiofrekvenseffekt:	4 dBm
Mått (L x B x H):	130 x 90 x 130 mm
Vikt:	550 g
Överensstämmelse:	 

6 Juridiskt

Ljuskällan i denna belysning får endast bytas av tillverkaren eller tillverkarens servicerepresentant eller liknande kvalificerad personal. Dometic försäkrar härmed att radioutrustningen av typ GLO-A400 överensstämmer med direktivet 2014/53/EU. Hela texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på internetadressen documents.dometic.com.

1 Sikkerhetsregler



ADVARSEL!

- Ikke utsett produktet for varme eller ild. Ikke oppbevar i direkte sollys eller i et kjøretøy.
- Ikke bruk eller lad produktet hvis det er skadet. Ved lekkasje av batterivæske, må du unngå kontakt med hud og øyne. Vask alle berørte områder med store vannmengder og oppsøk legehjelp.

2 Tiltentk bruk

Dette områdelysset er egnet for:

- Innendørs bruk
- Utendørs bruk

Områdelysset er **ikke** egnet for:

- Bruk under vann
- Bruk i omgivelser med sterke vannstråler

Dette produktet er kun egnet for det tiltente formålet og bruksområdet i samsvar med disse instruksjonene.

Denne veiledningen gir informasjon som er nødvendig for korrekt installasjon og/eller bruk av produktet. Feilaktig installasjon og/eller ukorrekt bruk eller vedlikehold vil resultere i en utilfredsstillende ytelse og mulig svikt.

Produsenten fraskriver seg ethvert ansvar for personskader eller materielle skader på produktet som følge av:

- Ukorrekt montering eller tilkobling, inkludert for høy spenning
- Ukorrekt vedlikehold eller bruk av andre reservedeler enn originale reservedeler levert av produsenten
- Modifisering av produktet uten at det er gitt uttrykkelig godkjenning av produsenten
- Bruk til andre formål enn beskrevet i denne veiledningen

Dometic forbeholder seg rettigheten til å endre produktet ytre og produktspesifikasjoner.

3 Betjening

Produktet må lades før bruk. Bruk alltid en egnet USB-kabel og se produsentens instruksjoner for riktige ladeinstruksjoner.

4 Avfallshåndtering

Resirkulering av emballasje



- Lever emballasje til resirkulering så langt det er mulig.

Resirkulering av produkter med ikke-erstattbare batterier, oppladbare batterier eller lyskilder





- ▶ Hvis produkter inneholder ikke-erstattbare batterier, oppladbare batterier eller lyskilder, trenger du ikke fjerne dem før avhending.
- ▶ Hvis du ønsker å avfallsbehandle produktet, må du rådføre deg med nærmeste gjenvinningsstasjon eller din faghandler om hvordan du kan gjøre dette i overensstemmelse med gjeldende deponeringsforskrifter.



- ▶ Produktet kan avhendes gratis.

5 Tekniske spesifikasjoner

Ytterligere produktinformasjon kan nås via QR-koden på energietiketten på produktet eller via eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Batteritype:	Litiumpolymer / LiPo
Nominell batterikapasitet:	7000 mAh
Maks. strømforbruk:	7,5 W
Inngangsspenning:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-C)
Utgangsspenning:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-A)
Driftstemperatur:	-20 °C til +45 °C
Ladetemperatur:	0 °C til +40 °C
Fargetemperatur:	2700 K til 7000 K
Lysstyrke («Brightness»):	400 lm
Radiofrekvens:	2,4 GHz
Maks. radiofrekvenseffekt:	4 dBm
Mål (L x B x H):	130 x 90 x 130 mm
Vekt:	550 g
Samsvar:	 

6 Juridisk

Lyskilden til denne belysningen skal kun skiftes ut av produsenten, serviceverkstedet deres eller tilsvarende kvalifisert personell. Med dette erklærer Dometic at radioutstyret av typen GLO-A400 er i samsvar med direktivet 2014/53/EU. Hele teksten for EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internettadresse documents.dometic.com.

1 Turvallisuusohjeet



VAROITUS!

- Älä altista tuotetta kuumuudelle äläkä liekille. Älä säilytä suorassa auringonpaisteessa äläkä ajoneuvossa.
- Älä käytä äläkä lataa tuotetta, jos se on vaurioitunut. Jos akkunestettä vuotaa, vältä ihoa ja silmäkosketusta. Huuhtelee altistunut alue runsaalla vedellä ja hakeudu lääkäriin.

2 Käyttötarkoitus

Tämä ympäristövalo sopii seuraaviin:

- Sisäkäyttö
- Ulkokäyttö

Ympäristövalo **ei** sovi seuraaviin:

- Käyttö veden alla
- Käyttö paikassa, jossa on voimakas vesisuihku

Tämä tuote soveltuu ainoastaan näissä ohjeissa ilmoitettuun käyttötarkoitukseen ja käyttökohteeseen.

Näistä ohjeista saat tuotteen asianmukaiseen asennukseen ja/tai käyttöön tarvittavat tiedot. Väärin tehdyn asennuksen ja/tai väärän käyttötavan tai vääränlaisen huollon seurauksena laite ei toimi tyydyttävästi, ja se saattaa mennä epäkuntoon.

Valmistaja ei ota vastuuta tapaturmista tai tuotevaurioista, jotka johtuvat seuraavista:

- Väärin tehty asennus tai liitäntä, ylijännite mukaan lukien
- Väärin tehty huolto tai muiden kuin valmistajalta saatavien alkuperäisten varaosien käyttö
- Tuotteeseen ilman valmistajan nimenomaista lupaa tehdyt muutokset
- Käyttö muuhun kuin tässä ohjeessa ilmoitettuun tarkoitukseen

Dometic pitää itsellään oikeuden muutoksiin tuotteen ulkonäössä ja spesifikaatioissa.

3 Käyttö

Tuote täytyy ladata ennen käyttöä. Käytä aina sopivaa USB-johtoa ja katso latausohjeet valmistajan ohjeista.

4 Hävittäminen

Pakkausmateriaalin kierrätys



- Vie pakkausmateriaalit mahdollisuuksien mukaan niille tarkoitettuihin kierrätysjäteastioihin.

Kiinteästi asennettuja akkuja, ladattavia akkuparistoja ja valonlähteitä sisältävien tuotteiden kierrätys





- Jos tuotteessa on kiinteästi asennettuja akkuja, ladattavia akkuparistoja tai valonlähteitä, niitä ei tarvitse poistaa ennen tuotteen hävittämistä.
- Jos haluat poistaa tuotteen lopullisesti käytöstä, tiedustele yksityiskohtaisia hävittämistä koskevia ohjeita ja määräyksiä lähimmästä kierrätyskeskuksesta tai erikoisliikkeestä.



- Tuotteen voi hävittää veloituksetta.

5 Tekniset tiedot

Lisää tuotetietoja saat tuotteessa olevan energiamerkin QR-koodin kautta tai osoitteesta eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Akun tyyppi:	Litiumpolymeeri / LiPo
Akun nimelliskapasiteetti:	7 000 mAh
Enimmäisvirrankulutus:	7,5 W
Tulojännite:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-C)
Lähtöjännite:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-A)
Käyttölämpötila:	-20 °C ... +45 °C
Latauslämpötila:	0 °C ... +40 °C
Väriämpötila:	2700 K ... 7000 K
Kirkkaus ("Brightness"):	400 lm
Radiotaajuus:	2,4 GHz
Radiotaajuusteho enintään:	4 dBm
Mitat (P x L x K):	130 x 90 x 130 mm
Paino:	550 g
Vaatimustenmukaisuus:	 

6 Lakisäiteinen

Tämän valaisimen sisältämän valonlähteen saa vaihtaa vain valmistaja tai valmistajan huoltopalvelu tai henkilö, jolla on vastaava pätevyys. Dometic vakuuttaa, että radiolaite tyyppi GLO-A400 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen teksti on luettavissa kokonaisuudessaan seuraavassa Internet-osoitteessa: documents.dometic.com.

1 Указания по технике безопасности



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Не подвергайте изделие воздействию тепла или огня. Не храните под прямыми солнечными лучами или в транспортном средстве.
- Не используйте и не заряжайте устройство, если оно имеет повреждения. В случае утечки электролита из аккумулятора не допускайте его попадания на кожу и в глаза. Промойте пораженный участок большим количеством воды и обратитесь к врачу.

2 Использование по назначению

Этот светильник подходит для:

- для использования в помещениях
- использования под открытым небом

Светильник **не** предназначен для:

- использования под водой
- использования в средах с сильными струями воды

Это изделие подходит только для использования по назначению и применения в соответствии с данной инструкцией.

В данной инструкции содержится информация, необходимая для правильного монтажа и/или эксплуатации изделия. Неправильный монтаж и/или ненадлежащая эксплуатация или техническое обслуживание приводят к неудовлетворительной работе и возможному отказу.

Изготовитель не несет ответственности за какие-либо травмы или повреждение продукта в результате следующих причин:

- Неправильная сборка или подключение, включая повышенное напряжение
- Неправильное техническое обслуживание или использование запасных частей, отличных от оригинальных запасных частей, предоставленных изготовителем
- Изменения в продукте, выполненные без однозначного разрешения изготовителя
- Использование в целях, отличных от указанных в данной инструкции

Компания Dometic оставляет за собой право изменять внешний вид и технические характеристики продукта.

3 Эксплуатация

Перед использованием изделие необходимо зарядить. Всегда используйте подходящий USB-кабель; обратитесь к инструкциям производителя для получения надлежащих указаний по зарядке.

4 Утилизация

Переработка упаковочного материала



- По возможности, выкидывайте упаковочный материал в мусор, подлежащий вторичной переработке.

Переработка изделий с несъемными батареями, аккумуляторами и источниками света



► Если в изделии содержатся несъемные батареи, аккумуляторы и источники света, извлекать их перед утилизацией не нужно.



► Если вы окончательно выводите изделие из эксплуатации, получите информацию в ближайшем центре по вторичной переработке или в торговой сети о соответствующих предписаниях по утилизации.



► Изделие может быть утилизировано бесплатно.

5 Технические характеристики

Дополнительную информацию о продукте можно получить, отсканировав QR-код на наклейке для маркировки энергоэффективности на изделии или на сайте eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Тип аккумулятора:	Литий-полимерный / LiPo
Номинальная емкость аккумулятора:	7000 мАч
Макс. потребляемая мощность:	7,5 Вт
Входное напряжение:	5 В ⁼⁼⁼ , 2 А (USB-C)
Выходное напряжение:	5 В ⁼⁼⁼ , 2 А (USB-A)
Рабочая температура:	от -20 °С до +45 °С
Температура зарядки:	от 0 °С до +40 °С
Цветовая температура:	от 2700 К до 7000 К
Яркость («Brightness»):	400 лм
Радиочастота:	2,4 ГГц
Максимальная высокочастотная мощность:	4 дБм
Размеры (Д x Ш x В):	130 x 90 x 130 мм
Вес:	550 г
Соответствие:	 

6 Законодательные положения

Источник света, содержащийся в данном светильнике, должен заменяться только изготовителем, его сервисным центром или аналогичным квалифицированным специалистом. Настоящим компания Dometic заявляет, что радиооборудование типа GLO-A400 соответствует Директиве 2014/53/ЕС. Полный текст декларации соответствия стандартам ЕС доступен по следующему адресу в Интернете: documents.dometic.com.

1 Wskazówki bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE!

- Nie wystawiać produktu na działanie ciepła ani ognia. Nie przechowywać w miejscu narażonym na bezpośrednie promieniowanie słoneczne ani w pojeździe.
- Nie używać ani nie ładować produktu, jeżeli jest on uszkodzony. W przypadku wycieku elektrolitu z akumulatora uważać, aby nie doszło do jego kontaktu ze skórą ani z oczami. Przemycić narażone obszary dużą ilością wody i skorzystać z pomocy medycznej.

2 Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Oświetlenie terenowe nadaje się do:

- Wykorzystywania wewnątrz pomieszczeń
- Wykorzystywania na wolnym powietrzu

Oświetlenie terenowe **nie** nadaje się do:

- Wykorzystywania pod wodą
- Wykorzystywania w środowiskach, w których występują silne strumienie wody

Niniejszy produkt jest przystosowany wyłącznie do wykorzystywania zgodnie z jego przeznaczeniem oraz zamierzonym zastosowaniem według niniejszej instrukcji.

Niniejsza instrukcja zawiera informacje, które są niezbędne do prawidłowego montażu i/lub obsługi produktu. Nieprawidłowy montaż i/lub niewłaściwa obsługa lub konserwacja powodują niezadawalające działanie i mogą prowadzić do uszkodzeń.

Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za ewentualne obrażenia lub uszkodzenia produktu wynikłe z następujących przyczyn:

- Nieprawidłowy montaż lub podłączenie, w tym zbyt wysokie napięcie
- Niewłaściwa konserwacja lub użycie innych części zamiennych niż oryginalne części zamienne dostarczone przez producenta
- Wprowadzanie zmian w produkcie bez wyraźnej zgody producenta
- Użytkowanie w celach innych niż opisane w niniejszej instrukcji obsługi

Firma Dometic zastrzega sobie prawo do zmiany wyglądu i specyfikacji produktu.

3 Eksploatacja

Produkt wymaga naładowania przed użyciem. Zawsze używać odpowiedniego kabla USB i stosować się do instrukcji ładowania zawartych w instrukcji producenta.

4 Utylizacja

Recykling materiałów opakowaniowych



- Opakowanie należy wyrzucić do odpowiedniego pojemnika na odpady do recyklingu.

Recykling produktów z niewymiennymi bateriami, akumulatorami lub źródłami światła





- ▶ Jeśli produkt zawiera niewymienne baterie, akumulatory lub źródła światła, nie trzeba ich usuwać przed utylizacją.
- ▶ Jeśli produkt nie będzie już dalej wykorzystywany, należy dowiedzieć się w najbliższym zakładzie recyklingu lub od specjalistycznego przedstawiciela producenta, w jaki sposób można zutylizować produkt zgodnie z obowiązującymi przepisami.



- ▶ Produkt można zutylizować nieodpłatnie.

5 Dane techniczne

Dalsze informacje na temat produktu można uzyskać za pośrednictwem kodu QR umieszczonego na etykiecie energetycznej lub na stronie eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Typ akumulatora:	litowo-polimerowy / LiPo
Pojemność znamionowa akumulatora:	7000 mAh
Maksymalne zużycie energii:	7,5 W
Napięcie wejściowe:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Napięcie wyjściowe:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Temperatura pracy:	-20°C do +45°C
Temperatura ładowania:	0°C do +40°C
Temperatura barwowa:	2700K do 7000K
Jasność:	400 lm
Częstotliwość radiowa:	2,4 GHz
Maks. moc częstotliwości radiowej:	4 dBm
Wymiary (dł. x szer. x wys.):	130 x 90 x 130 mm
Masa:	550 g
Zgodność:	 

6 Informacje prawne

Źródło światła zawarte w tej oprawie może być wymieniane wyłącznie przez producenta lub jego centrum serwisowe albo też osobę o podobnych kwalifikacjach. Firma Dometic niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe typu GLO-A400 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE dostępny jest w internecie pod adresem documents.dometic.com.

1 Bezpečnostné pokyny



VÝSTRAHA!

- Výrobok nevystavujte teplu ani ohňu. Neskladujte ho na priamom slnečnom svetle alebo vo vozidle.
- Ak je výrobok poškodený, nepoužívajte ho ani nenabíjajte. V prípade úniku kvapaliny z batérie zabráňte kontaktu s pokožkou a očami. Zasiahnuté miesto umyte veľkým množstvom vody a vyhľadajte lekársku pomoc.

2 Používanie v súlade určením

Toto plošné svetlo je vhodné na:

- použitie v interiéri
- použitie v exteriéri

Plošné svetlo **nie je** vhodné na:

- použitie pod vodou
- použitie v prostredí so silným prúdom vody

Tento výrobok je vhodný iba na zamýšľané použitie a použitie v súlade s týmto návodom.

Tento návod obsahuje informácie, ktoré sú nevyhnutné pre správnu inštaláciu a/alebo obsluhu výrobku. Chybná inštalácia a/alebo nesprávna obsluha či údržba bude mať za následok neuspokojivý výkon a možnú poruchu.

Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za akékoľvek poranenia či škody na výrobku spôsobené:

- nesprávnou montážou alebo pripojením vrátane nadmerného napätia
- nesprávnou údržbou alebo použitím iných ako originálnych náhradných dielov poskytnutých výrobcom
- zmeny produktu bez výslovného povolenia výrobcu
- použitie na iné účely než na účely opísané v návode

Firma Dometic si vyhradzuje právo na zmenu vzhľadu a technických parametrov výrobku.

3 Obsluha

Výrobok je potrebné pred použitím nabíť. Vždy používajte vhodný kábel USB a pre správne nabíjanie si prečítajte pokyny výrobcu.

4 Likvidácia

Recyklácia obalového materiálu



- Obalový materiál dávajte podľa možnosti do príslušného recyklovateľného odpadu.

Recyklácia výrobkov s integrovanými batériami, nabíjateľnými batériami alebo svetelnými zdrojmi



- ▶ Ak výrobok obsahuje integrované batérie, nabíjateľné batérie alebo svetelné zdroje, nemusíte ich pred likvidáciou vyberať.
- ▶ Keď výrobok chcete definitívne vyradiť z prevádzky, informujte sa v najbližšom recyklačnom stredisku alebo u svojho špecializovaného predajcu o príslušných predpisoch týkajúcich sa likvidácie.



- ▶ Výrobok je možné bezplatne zlikvidovať.

5 Technické údaje

Ďalšie informácie o výrobku získate prostredníctvom QR kódu na energetickom štítku na výrobku alebo na stránke eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Typ batérie:	Lítium-polymérová/LiPo
Menovitá kapacita batérie:	7 000 mAh
Max. spotreba energie:	7,5 W
Vstupné napätie:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Výstupné napätie:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Prevádzková teplota:	-20 °C až +45 °C
Teplota pri nabíjaní:	0 °C až +40 °C
Teplota farieb:	2700 K až 7000 K
Jas:	400 lm
Rádiová frekvencia:	2,4 GHz
Maximálny výkon rádiovéj frekvencie:	4 dBm
Rozmery (D × Š × V)	130 × 90 × 130 mm
Hmotnosť:	550 g
Zhoda:	 

6 Právne informácie

Svetelný zdroj v tomto svietidle smie vymeniť len výrobca alebo jeho servisný technik, alebo podobne kvalifikovaná osoba. Firma Dometic týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu GLO-A400 vyhovuje smernici 2014/53/EÚ. Úplné znenie vyhlásenia EÚ o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese documents.dometic.com.

1 Bezpečnostní pokyny



VÝSTRAHA!

- Nevystavujte výrobek působení tepla nebo ohně. Neskladujte na přímém slunci nebo ve vozidle.
- Pokud je výrobek poškozen, nepoužívejte jej ani nenabíjejte. V případě úniku kapaliny z baterie ji držte mimo dosah kůže a očí. Jakékoli zasažené místo omyjte velkým množstvím vody a vyhledejte lékařskou pomoc.

2 Použití v souladu s účelem

Toto plošné osvětlení je vhodné pro:

- Použití v interiéru
- Venkovní použití

Plošné osvětlení **není** vhodné pro:

- Použití pod vodou
- Použití v prostředí se silným proudem vody

Tento výrobek je vhodný pouze k určenému účelu a použití v souladu s tímto návodem.

Tento návod poskytuje informace, které jsou nezbytné pro řádnou instalaci a/nebo provoz výrobku. Nedostatečná instalace a/nebo nesprávný provoz či údržba povedou k neuspokojivému výkonu a možné závadě.

Výrobce nepřijímá žádnou odpovědnost za jakékoli zranění nebo poškození výrobku vyplývající z následujícího:

- Nesprávné sestavení nebo připojení včetně nadměrného napětí
- Nesprávná údržba nebo použití jiných náhradních dílů než původních dílů dodaných výrobcem
- Změna výrobku bez výslovného souhlasu výrobce
- Použití k jiným účelům, než jsou popsány v tomto návodu

Společnost Dometic si vyhrazuje právo změnit vzhled a specifikace výrobku.

3 Obsluha

Výrobek je třeba před použitím nabít. Vždy používejte vhodný kabel USB a správné pokyny k nabíjení naleznete v pokynech výrobce.

4 Likvidace

Recyklace obalového materiálu



- Obalový materiál likvidujte v odpadu určeném k recyklaci.

Recyklace výrobků s nevyměnitelnými bateriemi, dobíjecími bateriemi nebo světelnými zdroji



► Pokud výrobek obsahuje nevyměnitelné baterie, dobíjecí baterie nebo světelné zdroje, nemusíte je před likvidací odstraňovat.

► Pokud budete chtít výrobek definitivně zlikvidovat, informace o příslušném postupu v souladu s platnými předpisy pro likvidaci vám sdělí místní recyklační středisko nebo specializovaný prodejce.



► Výrobek lze bezplatně zlikvidovat.

5 Technické údaje

Další informace o výrobku jsou dostupné prostřednictvím QR kódu na energetickém štítku na výrobku nebo na adrese eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Typ baterie:	Lithium-polymerová / LiPo
Kapacita baterie:	7,000 mAh
Maximální příkon:	7,5 W
Vstupní napětí:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Výstupní napětí:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Provozní teplota:	-20 °C až +45 °C
Teplota při nabíjení:	0 °C až +40 °C
Teplota barev:	2700 K až 7000 K
Jas („Brightness“):	400 lm
Rádiová frekvence:	2,4 GHz
Maximální výkon rádiové frekvence:	4 dBm
Rozměry (D x Š x V):	130 x 90 x 130 mm
Hmotnost:	550 g
Shoda:	 

6 Právní

Světelný zdroj obsažený v tomto svítidle smí vyměnit pouze výrobce nebo jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba. Společnost Dometic tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu sada GLO-A400 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Plně znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: documents.dometic.com

1 Biztonsági útmutatások



FIGYELMEZTETÉS!

- A terméket ne tegye ki hő, vagy tűz hatásának. Ne tárolja közvetlen napfényen vagy járműben.
- Ne használja és ne töltsa a terméket, ha az megsérült. Az akkumulátorfolyadék szivárgása esetén az ne kerüljön bőrre vagy szembe. Az érintett területet nagy mennyiségű vízzel mossa le, és forduljon orvoshoz.

2 Rendeltetésszerű használat

Ez terület lámpa a következőkhöz alkalmas:

- Beltéri használat
- Kültéri használatra

A terület lámpa a következő célokra **nem** alkalmas:

- Víz alatti használat
- Erős vízáramlással rendelkező környezetben történő használat

Ez a termék az itt leírt utasításoknak megfelelő rendeltetésszerű használatra alkalmas.

Ez a kézikönyv olyan információkat nyújt, amelyek a termék szakszerű telepítéséhez és/vagy üzemeltetéséhez szükségesek. A hibás telepítés és/vagy a szakszerűtlen üzemeltetés vagy karbantartás elégtelen teljesítményhez és potenciálisan meghibásodáshoz vezethet.

A gyártó nem vállal felelősséget a termék olyan károsodásáért, vagy sérülésekért, amelyek a következőkre vezethetők vissza:

- Hibás összeszerelés vagy csatlakoztatás, ideértve a túlfeszültséget is
- Helytelen karbantartás, vagy a gyártó által szállított eredeti cserealkatrészekről eltérő cserealkatrészek használata
- A termék kifejezett gyártói engedély nélküli módosítása
- Az útmutatóban leírt céloktól eltérő felhasználás

A Dometic fenntartja a termék megjelenésének és specifikációjának módosítására vonatkozó jogát.

3 Üzemeltetés

A terméket használat előtt fel kell tölteni. Minden esetben a megfelelő USB kábelt használja és a szakszerű töltésről tájékozódjon a gyártó útmutatójából.

4 Ártalmatlanítás

Csomagolóanyagok újrahasznosítása



- A csomagolóanyagot lehetőleg a megfelelő újrahasznosítható hulladékokhoz tegye.

Nem cserélhető elemeket, akkumulátorokat vagy fényforrásokat tartalmazó termékek újrahasznosítása





- ▶ Ha a termék nem cserélhető elemeket, akkumulátorokat vagy fényforrásokat tartalmaz, azokat nem kell eltávolítani az ártalmatlanítás előtt.
- ▶ A termék végleges üzemen kívül helyezése esetén tájékozódjon a legközelebbi újrahasznosító központban vagy szakkereskedőjénél a vonatkozó ártalmatlanítási előírásokról.
- ▶ A termék ingyenesen ártalmatlanítható.



5 Műszaki adatok

További termékinformációkat a terméken elhelyezett energiacímkén található QR kód beolvasásával, vagy az eprel.ec.europa.eu honlapon kaphat.

	GLO-A400
Akkumulátortípus:	Lítium-polimer / LiPo
Akkumulátor névleges kapacitása:	7 000 mAh
Max. energiafogyasztás:	7,5 W
Bemeneti feszültség:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-C)
Kimeneti feszültség:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-A)
Üzemi hőmérséklet:	-20 °C és +45 °C között
Töltési hőmérséklet:	0 °C és +40 °C között
Színhőmérséklet:	2700 K és 7000 K között
Fényerő („Brightness“):	400 lm
Rádiófrekvencia:	2,4 GHz
Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény:	4 dBm
Méret (H x SZ x M):	130 x 90 x 130 mm
Súly:	550 g
Megfelelőség:	 

6 Jogi nyilatkozat

A lámpatestben található fényforrást csak a gyártó vagy annak szerveze, illetve hasonlóan képzett szakember cserélheti ki. A Dometic kijelenti, hogy a GLO-A400 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU Megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a documents.dometic.com honlapon érhető el.

1 Güvenlik uyarıları



UYARI!

- Ürünü ısıya veya ateşe maruz bırakmayın. Doğrudan güneş ışığı altında veya bir araçta saklamayın.
- Hasarlı olması halinde ürünü kullanmayın veya şarj etmeyin. Akü sıvısı sızıntısı olması durumunda, ciltten ve gözlerden uzak tutun. Etkilenen bölgeyi bol su ile yıkayın ve tıbbi yardım alın.

2 Amacına Uygun Kullanım

Bu alan aydınlatması aşağıdakiler için uygundur:

- İç mekan kullanımı
- Dış mekan kullanımı

Alan aydınlatması aşağıdakiler için uygun **değildir**:

- Su altında kullanım
- Güçlü su jetlerinin olduğu ortamlarda kullanım

Bu ürün sadece amacına uygun ve bu talimata göre kullanılmalıdır.

Bu kılavuzda ürünün doğru olarak monte edilmesi ve/veya kullanılması için gerekli bilgiler verilmektedir. Doğru yapılmayan montaj veya bakım performansının yetersiz olmasına ve olası bozukluklara neden olabilir.

Üretici, aşağıdaki durumların neden olduğu yaralanmalardan veya ürün hasarlarından sorumlu değildir:

- Yanlış montaj veya bağlantı ve aşırı voltaj
- Yanlış bakım veya üretici tarafından sağlanan orijinal yedek parçalardan başka yedek parçalar kullanılması
- Üreticisinden açıkça izin almadan cihazda değişiklikler yapılması
- Bu kılavuzda tanımlananların dışında bir amaçlar için kullanıldığında

Dometic ürünün görünümünde ve ürün özelliklerinde değişiklik yapma hakkını saklı tutar.

3 Kullanım

Ürün kullanılmadan önce şarj edilmelidir. Her zaman uygun bir USB kablo kullanın ve uygun şarj talimatları için üreticinin talimatlarına bakın.

4 Atık İmhası

Ambalaj malzemesi geri dönüşümü



- Ambalaj malzemesini mümkünse ilgili geri dönüşüm atık sistemine kazandırın.

Şarj edilmeyen piller, bataryalar veya ışık kaynakları içeren ürünlerin geri dönüşümü



- Ürün şarj edilmeyen piller, bataryalar veya ışık kaynakları içeriyorsa, bunları imhadan önce çıkarmaya gerek yoktur.
- Bu ürünü nihai olarak imha etmek istiyorsanız, bu işlemin geçerli imha yönetmeliklerine göre nasıl yapılacağı hakkında ayrıntılı bilgi için yerel geri dönüşüm merkezine veya uzman satıcınıza danışın.
- Ürün ücretsiz olarak imha edilebilir.



Teknik Bilgiler

Daha fazla ürün bilgisi, ürün üzerindeki enerji etiketindeki QR kodu veya eprel.ec.europa.eu aracılığıyla edinilebilir.

	GLO-A400
Akü tipi:	Lityum-Polimer / LiPo
Nominal akü kapasitesi:	7.000 mAh
Maks. elektrik tüketimi:	7,5 W
Giriş gerilimi:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-C)
Çıkış gerilimi:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-A)
İşletme sıcaklığı:	-20 °C ile +45 °C arasında
Şarj sıcaklığı:	0 °C ile +40 °C arasında
Renk sıcaklığı:	2700 K ile 7000 K arasında
Parlaklık:	400 lm
Telsiz frekansı:	2,4 GHz
Maks. telsiz frekansı gücü:	4 dBm
Boyutlar (U x G x Y):	130 x 90 x 130 mm
Ağırlık:	550 g
Uygunluk:	CE UK CA

5 Yasal

Bu aydınlatma cihazında bulunan ışık kaynağı yalnızca üretici veya onun servis acentesi ya da benzeri kalifiye bir kişi tarafından değiştirilmelidir. Dometic, GLO-A400 tipi telsiz ekipmanının 2014/53/AB direktifi ile uyumlu olduğunu beyan eder. AB Uygunluk Beyanı'nın tam metnini bulabileceğiniz internet adresi: documents.dometic.com.

1 Varnostni napotki



OPOZORILO!

- Izdelka ne izpostavljajte vročini ali ognju. Ne hranite ga na neposredni sončni svetlobi ali v vozilu.
- Poškodovanega izdelka ne uporabljajte in ga ne polnite. Če izteka baterijska tekočina, je ne približujte koži in očem. Prizadete dele telesa operite z veliko vode in poiščite zdravniško pomoč.

2 Predvidena uporaba

Svetilka je primerna za:

- uporabo v notranjih prostorih
- uporabo na prostem

Svetilka **ni** primerna za:

- uporabo pod vodo
- uporabo v okoljih z močnimi vodnimi curki

Ta izdelek je primeren samo za predvideni namen in uporabo v skladu s temi navodili.

V tem priročniku so navedene informacije, ki jih je treba upoštevati za pravilno vgradnjo in/ali delovanje izdelka. Aparat zaradi slabe vgradnje in/ali nepravilne uporabe oziroma vzdrževanja ne bo dobro deloval in se lahko pokvari.

Proizvajalec ne sprejema nobene odgovornosti za telesne poškodbe ali poškodbe izdelka, do katerih pride zaradi:

- Napačne vgradnje ali priklopa oziroma neustrezne napetosti;
- Neustreznih vzdrževalnih del ali uporabe neoriginalnih nadomestnih delov, ki jih ni dobavil proizvajalec;
- Sprememb izdelka brez izrecnega dovoljenja proizvajalca;
- Uporabe za namene, ki niso opisani v navodilih.

Družba Dometic si pridržuje pravico do spremembe videza in specifikacij izdelka.

3 Uporaba

Izdelek je treba pred uporabo napolniti. Vedno uporabite primeren kabel USB in glejte navodila proizvajalca za pravilne napotke glede polnjenja.

4 Odstranjevanje

Recikliranje embalažnega materiala



- Embalažni material odstranite v primerne zabojnike za recikliranje odpadkov, če je to mogoče.

Recikliranje izdelkov z vgrajenimi baterijami, baterijami za ponovno polnjenje ali svetlobnimi viri





- ▶ Če ima izdelek vgrajene baterije, baterije za ponovno polnjenje ali svetlobne vire, jih pred odstranjevanjem ni treba odstraniti.
- ▶ Ko boste želeli izdelek dokončno odstraniti, se o odstranjevanju v skladu z veljavnimi predpisi pozanimajte pri lokalnem centru za zbiranje odpadkov ali specializiranem prodajalcu.
- ▶ Izdelek je mogoče brezplačno odstraniti.



Tehnični podatki

Dostop do dodatnih informacij je mogoč s kodo QR na energetske nalepki na izdelku ali na spletnem mestu prel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Vrsta baterije:	litijevo-polimerna/LiPo
Nazivna zmogljivost baterije:	7.000 mAh
Najv. poraba toka:	7,5 W
Napajanje:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-C)
Izhodna napetost:	5 V $\overline{=}$, 2 A (USB-A)
Delovna temperatura:	-20 °C do +45 °C
Temperatura polnjenja:	0 °C do +40 °C
Barvna temperatura:	2700 K do 7000 K
Svetlost:	400 lm
Radijska frekvenca:	2,4 GHz
Maks. moč radijske frekvence:	4 dBm
Mere (D x Š x V):	130 x 90 x 130 mm
Teža:	550 g
Skladnost:	 

5 Pravno

Svetlobni vir v tej sijaliki sme zamenjati samo proizvajalec ali njegov pooblaščen servisier oziroma ustrezno usposobljena oseba. S tem podjetje Dometic potrjuje, da je radijska oprema tipa GLO-A400 v skladu z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem internetnem naslovu documents.dometic.com.

1 Указания за безопасност



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Не излагайте продукта на нагриване или огън. Не го съхранявайте на пряка слънчева светлина или в автомобил.
- Не използвайте и не зареждайте продукта, ако е повреден. Ако протече батерията, пазете очите и кожата си от течността. Измийте засегнатото място с много вода и потърсете медицинска помощ.

2 Препоръчвано използване

Този прожектор е подходящ за:

- Употреба на закрито
- Употреба на открито

Прожекторът **не** е подходящ за:

- Употреба под вода
- Употреба в среда със силни водни струи

Този продукт е подходящ само за предвидената цел и приложение съгласно настоящите инструкции.

Това ръководство предоставя информация, необходима за правилната инсталация и/или експлоатация на продукта. Лошо инсталиране и/или неправилна употреба и поддръжка ще доведат до незадоволителна работа и евентуално до повреди.

Производителят не носи отговорност за наранявания и повреди по продукта, причинени от:

- Неправилен монтаж и свързване, включително прекалено високо напрежение
- Неправилна поддръжка или използване на резервни части, различни от оригиналните, предоставяни от производителя
- Изменения на продукта без изрично разрешение от производителя
- Използване за цели, различни от описаните в това ръководство

Dometic си запазва правото да променя външния вид и спецификациите на продукта.

3 Работа

Продуктът трябва да се зареди преди употреба. Винаги използвайте подходящ USB кабел и спазвайте инструкциите на производителя за правилно зареждане.

4 Изхвърляне

Рециклиране на опаковъчните материали



- По възможност предайте опаковката за рециклиране.

Продукти за рециклиране с незаменяеми батерии, презареждаеми батерии или източници на светлина



- ▶ Ако продуктът съдържа незаменяеми батерии, презареждаеми батерии или източници на светлина, не е необходимо да ги отстранявате, преди да изхвърлите продукта.
- ▶ Ако искате окончателно да изхвърлите продукта, попитайте местния център за рециклиране или специализиран дилър за подробности как това да се извърши в съответствие с валидните предписания.



- ▶ Продуктът може да бъде изхвърлен безплатно.

Технически данни

Повече информация за продукта може да се получи чрез QR кода върху енергийния етикет на уреда или през eprel.ec.europa.eu.

	GLO-A400
Тип на батерията:	литиево-полимерна / LiPo
Номинален капацитет на батерията:	7.000 mAh
Максимална консумация на енергия:	7,5 W
Входно напрежение:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-C)
Изходно напрежение:	5 V ⁼⁼⁼ , 2 A (USB-A)
Работна температура:	-20 °C до +45 °C
Температура при заряд:	0 °C до +40 °C
Цветна температура:	2700 K до 7000 K
Яркост:	400 lm
Радио честота:	2.4 GHz
Максимална мощност на радио честота:	4 dBm
Размери (ДхШхВ):	130 x 90 x 130 mm
Тегло:	550 g
Съответствие:	 

5 Законна

Източникът на светлина в този прожектор може да се сменя само от производителя, негов сервизен техник или подобно квалифицирано лице. С настоящото Dometic декларира, че радио оборудването от тип GLO-A400 е в съответствие с Директива 2014/53/EU. Пълният текст на декларацията за съответствие е достъпен на следния Интернет адрес: documents.dometic.com.

1 تعليمات السلامة

تحذير!



- لا تعرض المنتج للحرارة أو النار. لا تخزّن المنتج في مكان معرض لضوء الشمس المباشر أو في سيارة.
- لا تستخدم أو تشحن المنتج في حال وجود تلف. حافظ على الجلد والعينين بعيدًا في حالة تسرب سائل البطارية.
- اغسل كل منطقة مصابة بكميات كبيرة من الماء واطلب لذلك العناية الطبية.

2 الاستخدام المقصود

ضوء المنطقة هذا مناسب لـ:

- الاستخدام الداخلي
- الاستخدام الخارجي

ضوء المنطقة هذا غير مناسب لـ:

- الاستخدام تحت الماء
- الاستخدام في أماكن فيها نفث مائي قوي

هذا المنتج مناسب للغرض المقصود والاستخدام وفقا للتعليمات هذه فقط.

يوفر دليل التشغيل هذا المعلومات الضرورية للتركيب و/أو التشغيل الصحيح للمنتج. سيؤدي سوء التركيب و/أو التشغيل الخاطئ والصيانة غير الصحيحة إلى أداء غير مرضي وعطل محتمل.

لا تتحمل الشركة المصنعة أي مسؤولية عن أي ضرر أو تلف بالمنتج ناتج عن:

- عملية التجميع أو التوصيل غير الصحيحة بما في ذلك الجهد الزائد
 - صيانة غير صحيحة أو استخدام قطع غيار غير أصلية وغير مقدمة من الشركة المصنعة
 - إجراء تعديلات على المنتج دون حصول على إذن صريح من الشركة المصنعة
 - الاستخدام في أغراض أخرى خلاف الأغراض الموضحة في هذا الدليل
- تحفظ شركة Dometic بالحق في تغيير شكل المنتج ومواصفاته.

3 الاستخدام

يجب شحن المنتج قبل الاستخدام. استخدم دائمًا كابل USB مناسب وراجع إرشادات الشركة المصنعة للحصول على إرشادات الشحن المناسبة.

4 التخلص من الجهاز

إعادة تدوير مواد التغليف

➤ ضع مواد التغليف في الصناديق المناسبة الخاصة بالنفايات القابلة لإعادة التدوير قدر الإمكان.




إعادة تدوير المنتجات المزودة بطاريات غير قابلة للاستبدال أو بطاريات قابلة لإعادة الشحن أو بمصادر الإضاءة

- إذا كان المنتج يحتوي على أي بطاريات غير قابلة للاستبدال أو بطاريات قابلة لإعادة الشحن أو على مصادر الإضاءة، فلا داعي لإزالتها قبل التخلص منها.
- إذا كنت ترغب في التخلص من المنتج نهائياً، فاطلب من مركز إعادة التدوير المحلي أو التاجر المتخصص الحصول على تفاصيل حول كيفية القيام بذلك وفقاً للوائح التخلص المعمول بها.
- يمكن التخلص من المنتج مجاناً.



البيانات التقنية

لمزيد من المعلومات حول المنتج، يمكن الوصول إليها عبر رمز QR الموجود على ملصق الطاقة على المنتج أو عبر الموقع .eprel.ec.europa.eu

GLO-A400	
نوع البطارية:	ليثيوم بوليمر /ألبو
السعة المقدرة للبطارية:	7.000 مللي أمبير
أقصى استهلاك طاقة:	7.5 واط
جهد الإدخال:	5 فولت2, === أمبير (USB-C)
جهد الخرج:	5 فولت2, === أمبير (USB-A)
درجة حرارة التشغيل:	–20 ° مئوية حتى +45 ° مئوية
درجة حرارة الشحن:	0 ° مئوية حتى +40 ° مئوية
درجة حرارة اللون:	2700 كلفن حتى 7000 كلفن
السطوع:	400 لوم
تردد الراديو:	2.4 جيجاهرتز
طاقة تردد الراديو القصوى:	4 ديسيبل ملي واط
الأبعاد (طول × عرض × ارتفاع):	130 x 90 x 130 مم
الوزن:	550 غ
المطابقة:	

5 النص القانوني

لا يجوز استبدال مصدر الضوء الموجود في وحدة الإنارة هذه، إلا من قبل الشركة المصنعة أو وكيل الخدمة المعتمد أو شخص مؤهل مماثل. وفقاً لهذا، تعلن شركة Dometic بأن أجهزة الإرسال من نوع GLO-A400 تتوافق مع التوجيه الأوروبي EU/2014/53. يوجد النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي على عنوان الإنترنت documents.dometic.com.



dometic.com

**YOUR LOCAL
DEALER**

dometic.com/dealer

**YOUR LOCAL
SUPPORT**

dometic.com/contact

**YOUR LOCAL
SALES OFFICE**

dometic.com/sales-offices
